

# anales de filología francesa

# 7

---

## SUMARIO

Páginas

Silvia CAPORALE BIZZINI, Foucault y el feminismo: ¿un encuentro imposible? . . . . .	5
Mercedes EURREUTIA CAVERO, Precisiones sobre la traducción: importancia y peculiaridades de la traducción técnica . . . . .	19
Vicente GARCÍA BROTONS, Presencia alicantina y de San Vicente en la obra de Valéry Larbaud . . . . .	45
Ignacio IÑARREA LAS HERAS, <i>El dit lírico</i> como crítica del amor cortés: <i>L'Espinette amoureuse</i> y <i>Le Joli Buisson de Jonece</i> , de Jean Froissart . . . . .	55
José Manuel LOSADA GOYA, <i>Le legs de l'histoire dans le théâtre espagnol et français du XVII<sup>e</sup> siècle</i> . . . . .	73
Jerónimo MARTÍNEZ CUADRADO, Recepción de la dramaturgia raciniana en la España dieciochesca (ayer y hoy de Racine en España) . . . . .	91
Antonia PAGÁN LÓPEZ, <i>Errance, Rêverie et Mythe dans l'œuvre leclézienne</i> . . . . .	111
Concepción PALACIOS BERNAL, <i>La imagen de la mujer en los Contes drolatiques de Balzac</i> . . . . .	123
Paula PRÉNERON VINCHE, El influjo oculto del marqués de Sade en dos escritores del siglo XIX: Flaubert y Clarín . . . . .	141
Alfonso SAURA SÁNCHEZ, Dos traducciones ilustradas de la <i>Merope</i> de Voltaire . . . . .	167
Carmen VALDIVIA CAMPOS, <i>La interpretación</i> . . . . .	175

---

**ANALES DE FILOLOGÍA FRANCESA.- Volumen.- VII.- 1995**

**Depto. de Filología Francesa, Románica, Italiana y Árabe**

***Consejo de Redacción:***

<b>José Antonio González Alcaraz</b>	<b>Universidad de Murcia</b>
<b>Concepción Palacios Bernal</b>	<b>Universidad de Murcia</b>
<b>Francisco Torres Monreal</b>	<b>Universidad de Murcia</b>
<b>María Dolores Espinosa Sansano</b>	<b>Universidad de Murcia</b>
<b>Daniel Leuwers</b>	<b>Universidad de Tours (Francia)</b>
<b>Marie-Christine Geraud</b>	<b>Universidad de París-Nanterre</b>
<b>Hans T. Siepe</b>	<b>Universidad de Duisburg (Alemania)</b>

***Secretario:*** **Jesús Ros del Moral** **Universidad de Murcia**

**Suscripción anual: España, 1.000 pts.**  
**Pedidos, intercambio y correspondencia:**  
**Secretariado de Publicaciones. Universidad de Murcia.**  
**Apto. 4021 - 30080 MURCIA**

**Correspondencia Científica:**  
**Depto. de Filología Francesa, Románica, Italiana y Árabe. Facultad de Letras.**  
**Universidad de Murcia. Santo Cristo, 1 - 30001 MURCIA**

**La Dirección de la Revista no se hace responsable de las opiniones de los autores.**

---

**©Secretariado de Publicaciones**  
**Universidad de Murcia, 1995**

**ISSN: 0213-2958**  
**Depósito Legal: 31.368-1985**